

Wnioskodawca:

Obec Wilkowice

Partner zagraniczny oraz krajowy (jeśli występuje):

Obec Likavka

Tytuł mikroprojektu i lokalizacja działań:

„Tradícia je našou silou - poľsko-slovenské hudobno-tanečné workshopy”

Obec Wilkowice: časti Wilkowice a Bystra

Obec Likavka: Likavka

Opis mikroprojektu:

Ciele mikroprojektu:

Cieľom projektu je zabezpečiť spoločnú ochranu a posilniť rozvoj a udržiavanie kultúrneho dedičstva, ako aj rozšíriť vedomosti o dejinách regiónu prostredníctvom usporiadania hudobno-tanečných workshopov pre členov poľských a slovenských regionálnych súborov – obyvateľov partnerských obcí Likavka a Wilkowice. Na záver týchto workshopov budú usporiadané verejne dostupné hudobno-tanečné koncerty pre obyvateľov pohraničia a budú vydané: propagačná brožúra a CD s poľskými a slovenskými skladbami.

Grupy docelowe / Cieľové skupiny:

Projekt je zameraný na obyvateľov partnerských obcí Likavka a Wilkowice. Cieľovou skupinou sú členovia regionálnych súborov vrátane 50 osôb z Detského folklórneho súboru Likava a z Dedinskej folklórnej skupiny Likava z obce Likavka a 50 osôb zo Zespoľu Pieśni i Tańca (*Súboru piesni a tancov*) „Ziemia Beskidzka” z obce Wilkowice, ktoré sa zúčastnia hudobno-tanečných workshopov, akoaj na obyvateľov oboch partnerských obcí z územia pohraničia, turistov a osoby navštevujúce obce, ktoré sa zúčastnia troch bezplatných koncertov.

Zadania realizowane w ramach mikroprojektu / Úlohy realizované v rámci mikroprojektu:

1. Usporiadanie hudobno-tanečných workshopov a koncertov vrátane vydania CD s poľskými a slovenskými skladbami a propagačnej brožúry.

2. Riadenie a propagácia mikroprojektu.

Oczekiwane produkty i rezultaty / Očakávané výstupy a výsledky:

Výstupom tohto mikroprojektu je usporiadanie dvoch poľsko-slovenských hudobno-tanečných workshopov v obci Wilkowice a v obci Likavka, na záver ktorých sa uskutočnia hudobno-tanečné koncerty regionálnych súborov z oboch obcí a vydanie brožúry na záver celého projektu, ako aj CD s poľsko-slovenskými skladbami, čo v dôsledku prispeje k zaisteniu spoločnej ochrany, posilneniu, k rozvoju a udržiavaniu kultúrneho dedičstva na území oboch obcí a umožní tiež obyvateľom partnerských obcí spoznať kultúru, dejiny a tradíciu pohraničia.

Wpływ transgraniczny / Cezhraničný dopad:

Cieľom realizácie tohto je zaistiť spoločnú ochranu a posilniť rozvoj, ako aj kultúrne dedičstvo prostredníctvom usporiadania hudobno-tanečných workshopov pre členov poľských a slovenských regionálnych súborov. Výsledkom týchto aktivít budú priame prínosy citeľné na území obce Likavka a na území obce Wilkowice. Mikroprojekt prispeje k ochrane, posilneniu a rozvoju prírodného a kultúrneho dedičstva cezhraničného územia prostredníctvom spoločnej účasti obyvateľov oboch obcí na workshopoch a koncertoch, ako aj prostredníctvom bezplatnej distribúcie a čítania brožúry a počúvania CD s nahrávkami poľských a slovenských hudobných skladieb. Všetko to bude lákať k spoznávaniu kultúry, dejín, miestneho dedičstva, regionálnych piesní a tancov. Predpokladáme, že povzbudí tiež záujem iných pohraničných obcí o realizáciu podobných projektov alebo o spoluprácu s obcou Wilkowice a Likavka v budúcnosti.

Aktivity realizované v rámci mikroprojektu budú mať priamy dopad na obyvateľov oboch obcí, pretože prispievajú k vzniku spoločnej cezhraničnej potreby, vyplývajúcej zo záujmu o ochranu, propagáciu a rozvoj kultúry, tradícií a regionalizmu.